PRODUTOR: Emissora Nacional	RDP
N°. de referência: 🖌	
Título: "D ULTIMO PREGO"	
Título da Série: MITEATRO	
Autor (obra original): ORTIGAD, RAI	TALHO
Adaptador: PINHAO, LUÍS	
Realizador: GUSIYAU, FERIVANDO	)
Locutor: 7	
Data de produção: 6/11/1974	Data de Emissão: 11/11/1974
N°. de Episódios: ✓	
ACTORES	PERSONAGENS
MÁRIO SARGEDAS	M. DA EIRA
DALILA ROCHA	TIA RITA
ARIYAKINDO GORTÉS	J. DA RITA
MANUEL GAVACO	TOITÉ DA VENDA
LUÍS SANTOS	ZE RAIYALITAO
JORGE DE SOUSA GOSTA	P. REITOR
Estado de conservação: Bom Razoáve	el Mau
Tipo de Suporte:	
Original Cópia	
Original Cópia Cópia Registo Sonoro: Sim Não	

Notas:	- DIR ARTISTICA -	FERNANDO	6US17A0	

Indexação: TEATRO RADIOFÓNICO

# Programas com composição

# FOLHA DE PRESENÇAS

R P.L. Título do programa

MINITEATRO"O ÚLTIMO PREGO"

Referência | N.\*/R.P.L. 1442 | N.\* S.P.P.

Episódio N.º

da 1.º emissão lide Novembro de 19 74 Programa

dico FEPNANDO GUSMÃO DUMANDO JULIANO

Director artístico

# ELENCO DO PROGRAMA

Nome dos artistas ou vozes	Figuras	Rubrica dos intérpretes
Mário Sargedas	M.da Eira	Truis surceine
Dalıla Rocha	Tia Rita	folly a pocho
Armando Cortês	J.da Rita	4200
Manuel Cavaco	Tomé da venda	MANNE CAMO
Luís Santos	Zé Ramalhão	Levertace !
Jorge de Sousa Costa	P.Reitor	Luchante
_		
		-
		<u>-</u>
	-	
-		<u> </u>
		-
-		
	_	_

# Pessoal da Emissora Nacional

Produtor

Locutor

Captação

Gravação

Visto do Chefe da S.P.P.

Lisboa, de de 196

PROCES CRIATIVOS

PROCES - 1/10

PRO

HINI-TEATRO

O ULTIMO PREGO

Um conto de RANALEO ORTIGAO

Adaptado por LUIS PINHAO

# Personagens

ZÉ RAMALHAO
TOMÉ DA VENDA
MIGUEL DA EIRA
PADRE REITOR
TIA RITA

JOAO DA RITA

A MÚSICA INÍCIAL, UM MOTIVO MINHOTO, FUNDE-SE COM O AMBIENTE INTERIOR DUMA TA-BERNA, DEPOIS DE TER DADO, POR MOMENTOS E EM GRANDE PLANO, VÁRIOS RUÍDOS, COMO: O SOPRAR DO FOLE; O REPICAR DO MALHO NA BIGORNA; O BATER NO FERRO EM GOLPES SUR-DOS: O RECHINAR DA BRASA ARREPIADA AO CONTACTO DA ÁGUA; ETC.

# ZE RAMALHAO

Sim, meus amigos, lembro-me como se fosse hoje!... Eram muitos os ferreiros há trinta anos no concelho da Maia. A Rua das Hortas no Porto, tão pitoresca, tão oriental, com os seus toldos de linhagem, as suas matilhas de galgos e de podengos estirados ao sol - lembra-se, Tomé da Venda? -, parecia aos sábados uma pequena feira de gado, tantos eram os burros dos ferreiros sertanejos, que chegavam ajoujados de ceiras de pregos, e partiam carregados de verguinha de ferro, em feixes ao longo da albarda, levados pela Rua do Almada acima num trotezinho miúdo e diligente, que batia os grandes lajedos sonoros da calçada com um ruído festival de castanholas. O Tomé da Venda deve-se lembrar...

#### TOMÉ DA VENDA

Se me lembro, sor Zó Ramalhão, se me lembro...

# ZÉ RAMALHAO

Multas dessas simpáticas ferrarias rurais faziam agradável companhia aos caçadores e aos almocreves que vinham do Porto, de madrugada, pela antiga estrada de Braga.

#### TOME DA VENDA

Anda não apontava o dia e já as forjas estavam acesas e assopradas pelos foles arquejantes; já os malhos repicavam alegremente nas bigornas;

# ZE RAMALHÃO

e pelas portas abertas, num quadrado de luz vermelha, que se reflectia no macadame, viam-se em torno de um enxame de estrelas que os martelos faziam esparrinhar do ferro em brasa, os ferreiros enfarruscados, de avental de couro e braços nus, que cantavam malhando o tição. E de dentro da oficina esbraseada e fumacenta comunicava-se ao caminheiro da estrada, num relance, como na instantaneidade de um quadro alumiado nos trevas pelo clarão de um relâmpago, uma rara jovialidade, de olhos luminosos e de dentes brancos em rostos luzidos mascarrados de preto.

# TOME DA VENDA

Vinha depois a manhã, Miguel da Eira.

#### ZE RAMALHAO

A pouco e pouco la acordando a estrada flexuosa e branca.

# TOMÉ DA VENDA

Aqui se abria a oficina do tamanqueiro. Mais adiante a do cesteiro, enastrando um balaio ou um gigo.

# ZE RAMALHAO

O ferrador aparecia debzixo do seu alpendre, chilreado de pardais, em mangas de camisa, bocejando, a cavalo no banco de pinchar.

# TOME DA VENDA

Ao balção da tenda, ao pé da ponte, enchia-se a trasbordar o primeiro copinho de aguardente de bagaço.

#### ZE RAMALHÃO

Destacava-se no horizonte aclarado o recorte ondulante e cinzento das montanhas.

Nas devezas principiava a trinar, soluçada, uma volata da cotovia; e no rumor angustiado do ribeiro, jurto da levada, entre a espessura dos choupos e dos vimeiros, via-se em giro a roda da azenha, pesada, lenta, musgosa, gotejante de cristais. Enfim era dia. Kazaterrazarensiante de servicio de s

#### TOME DA VENDA

Van mais um copo, Miguel da Eira?

# MIGUEL DA EIRA

Está calado, homem! Deixa ouvir.

#### ZE RAMALHAO

Nas terras revolvidas de fresco pelo arado saltitavam aos pares as lavandiscas prateadas. Adejavam borboletas cor de palha sobre as dedaleiras que desabrocham com as malvas ao sopé dos muros, e vinham verdelhões e pintassilgos às amoras dossilvados, entretecidos de teias de aranha aljofradas de orvalho. Nas bouças, tufadas e ásperas, reluziam em amarelo com um brilho metálico por entre as urzes

e os fetos debruados de ferrugem, as flores do tojo. Balisados em quadrícula pela vinha de enforcado, nas terras de regadio, os campos de milho, de trevo ou de linho, alongavam-se pelos vales em uma suavidade de veludo, com matizes de alfombra, até o primeiro relevo de colina, onde a igreja paroquial, de campanário mourisco, com a sua alpendrada à frente, branquejava ao sol que desponta en tre as nogueiras do adro; e por trás da igreja, na encosta do monte acastanhado, cor de boi, os casais reluziam perto da verdura dos soutos ou dos pomares, como camisinhas brancas, quadradas, a corar no estendedouro. Nessa alegria da luz, nesse fresco ambiente matutino, impregnado de um vago perfume de maçãs, de giestas, de resina de pinheiro e de barba de milho, o tilintar das bigornas fum dia-se en doce harmonia com o gemido das noras, com o arrulho das pombas, com o assobio dos melros, como se os ferreiros da Haia tivessem dado à natureza minhota um particular ruído, carinhoso, tão íntimo e tão local como ò correr das águas ou o zoar das carvalheiras.

# MIGUEL DA EIRA

Assım é que é falar!... Dá gosto ouvi-lo, sor Zé Ramalhão! Ó Tomé da Venda, bota lá mais uma rodada que pago en!

# TOME DA VENDA

É para já, Miguel da Eira! (RUÍDO DO LÍQUIDO CAINDO NOS COPOS MISTURADO COM O ENTRECHOCAR-SE DESTES)

#### MIGUEL DA EIRA

Já tinha ouvido dizer que vossoria era letrado, mas nunca futurei que fosse tanto, sor Zé Ramalhão.

#### TOMÉ DA VENDA

O homem, se até lhe chamam o mestre-escola...

# MIGUEL DA EIRA

É que dá gosto ouvi-lo!... Então cá vai.

# ZE RAMALHAO

A nossal

#### TOME DA VENDA

à nossai

#### DA EIRA

A nossa! (SABOREANDO) Ah!... Boa pinga!...

# ZÉ RAMALHAO

Ora... onde é que eu la?

# MIGUEL DA BIRA

Vossoria falava dos ferreiros da Maia; do último prego, sor Zé Ramalhão.

# ZE RAHALHAO

Sim, é isso! O ULTIMO PREGO! Pois... O mais hábil, o mais conspícuo, o mais famoso dos ferreiros maiatos era o João da Rita, falado como bom ferreiro e ainda mais como bom homem são, jovial e feliz. Aos sessenta anos, parecia ter cinquen ta. Tinha uma força de Hércules, levantava num braço uma barra de ferro de noventa quilos, nunca tivera uma desordem, e nas horas vagas da forja cultivava cravos e era passarinheiro. A mulher, a Rita, parece que estou a vê-la, formiga rabiga, madrugadora e videira, fizera-lhe a casa farta e alegre, e dera-lhe dois filhos, o Joaquim, que embarcara para o Maranhão aos quinze anos, e a Filomena, casadorra, lorra como o pai, bem feita como uma pucarrnha, a mais linda cachopa de todas as romarias em três léguas em redondo. A casa do João da Rita ainda eg tá de pé. É aquela logo a seguir à encruzilhada dos dois caminhos, logo a seguir à ponte. Via-se da estrada através da negrura e da fumaceira, ao fundo, pela porta aberta do quinteiro, a curiosidade ridente da horta ajardinada. Os talhões da couve, da batata, dos tomateiros e das alfaces, eram cortados ao centro por um arruamento de alfazema, e à roda junto dos muros floriam as dálias e as rosas de todo ano entre macieiras, limoeiros, damasqueiros e marmeleiros.

#### MIGUEL DA EIRA

É que não me canso de o ouvir!

#### ZE-RAMALHAO

No verão merendava-se debaixo da ramada, à mesa de pedrá ao lado da porta da cozinha. Ao fundo cantava a nora puxada pelo burro de olhos vendados. E havia no ar um lindo e calmante sorriso de écloga quando alguns dias, ao cair da tar-

de, o velho reitor, um tanto barrigudo na sua loba de duraque, encostava à porta da cozinha o marmeleiro argolado, abancava à mesa de pedra enxugando o suor ao seu lenço do Alcohaça em frente ao João, de cara lavada e camisa branca de grosso linho caseiro O banquete ordinário constava simplesmente de uma salada, queijo, broa de mistura e um pichel de vinho verde. Acompanhava-o porém uma inefável orquestração de idílio. Porque a água da rega corria em borbotões na terra sachada de fresco; um aroma picante e aperitivo de cebolinho e de coentro errava no ará no viveiro de cana pendurado à janela entoava-se um coro de pintassilgos; ouvia-se ao longe o cantar dos grilos, o coaxar de ras; e às vezes, enquento a Filomena punha o vinho ou temperava a salada, a voz de uma ceifeira, a distância, no mais possarte e agudo timbre de soprano, soltava uma dessas lentas e saúdosas canções minhotas, que dominam e preenchem toda a concavidade de um vale como umá grito supremo e avassalante de toda a poesia de um povo. Foi numa dessas merendas em que estava presente o reitor que o João da Rita desabafou os seus pressentimentos.

#### SEPARADOR

AR LIVRE - EM FUNDO O CHILREAR DA PASSARADA DE MISTURA COM O CANTAR DOS GRILOS E O COAXAR DAS RAS

#### REITOR

Tens alguma coisa que te preocupe, homem? Vejo-te meditativo...

#### RITA

Ralho com ele, sr. reitor, ralhe com ele.

#### REITOR

O que é que te preocupa?

#### 

O negócio, sr. padre restor, está-se futurando musto triste cá para os da minha arte...

#### REITOR

Como assim, como assim, mestre Joho?

#### JOX0

É que inventaram agora um prego novo, um prego francês, e os ferrajeiros das Hortas principiam a não quere: o prego que a gente faz, porque dizem que o prego francês que é de mais vista, que é melhor e que lhes sai mais barato.

#### REITOR

Assim o li hoje no periódico. É o que se chama agora, para nossa desgraça, a luta da grande indústria com o humilde trabalho. Lá inauguraram na cidade há três dias a nova Empresa Metalúrgica, uma fábrica movida a vapor que faz mil e não sei quantos pregos por hora...

# JOAO

A coisa então já vem nos papéis?

#### REITOR

Já vem. O periódico elogia o arrojado cometimento, agradece o opíparo copo-de-água que os empresários ofereceram à imprensa, e diz que é enorme a fonte de ri
queza com que se dotou o país.

#### JOXO

Fonte de pregos, vejo que é efectivamente, pelo que o sr. reitor me diz, mas fonte de riqueza é que não vejo bem porque é que lho chamam, a essa fonte que vai pôr tanta gente a pedir esmola. O Bento de Pontilhões já fechou por não ter quem lhe comprasse a fazenda nem quem lhe abonasse o ferro. Fechou também o José Devezas, o Manuel da Nogueira e o Joaquim Pigarro. Enfim aqui assim, nesta corda, até o Padrão, o único que ainda trabalha sou eu. Tenho aí dois milheiros de pregos que vou levar amanhã. Fi-los a capricho e não admito que ninguém acabe um prego melhor do que eu. Já não ganho nada no que me vão dar por eles, pagando ao oficial e aos aprendizes; mas o que não quero é perder o freguês...

#### RITA

O meu João há tempos para cá que é com o que lhe dá: que perde a freguesia...

Como se fosse alguém no mundo capaz de fazer um prego como o que ele faz; que
não é por ser meu homem mas parece de forma! Examplação examplação de por ser meu homem mas parece de forma! Examplação examplação de forma de

#### JOAO

O mulher, não te metas nisto!

# RITA

E depois, sr. reitor, o que o anofina é a mingua de perventos.

#### RELTOR

Esta tia Rita... a boa tia Rita...

### RITA

Eu e a minha Filomena temos dois pares de arrecadas cada uma, dois corações de ouro como a palma da minha mão, cordões de dez moedas que dão três voltas ao per coço...

# REITOR

E ambas espadelam, fiam e botam ao tear uma tera de linho em cada ano, eu ser!

# RITA

Então já vê, sr. prior: sempre será mais fácil fazer frente a algum revés...

#### PRIOR

É o que eu digo: esta tia Rita...

# <u>JOAO</u>

Não lhe de ouvidos, sr. reitor. Deixe-a falacar...

#### PRIOR

Adeus , João ...

#### JOÃO

Adeus, Br. reitor...

#### PRIOR

Adeus, João... Olha! Se por acaso tiveres de suspender o trabalho da tua forja, se por mal de pecados tiver de acabar de todo na nossa freguesia a fabricação dos pregos, como já acabou a fabricação das candeias e das obras de prata, não esmoreças por isso e mostra que és um homem conformando-te com a vontade de Deus

#### JONO

Que sou um homem lhe mostrarel, assim o espero. Enquanto à voltade de Deus, se o que ele determina é que um velho como eu, vivendo toda a vida honradamente do seu ofício, acabe vadlo ou ladrão de estrada, porque me apagam a forja, me arrancam o malho da mão e me escarram na cara de desprezo, eu digo ao sr. seitor que 1880 6 um Deus de cristãos; e que em vez de dar justiça e de dar caridade aos homens, ele o que está é a mangar com a tropa.

## SEPARADOR

# JOXO

Pois, senhor, acabou-se o offcio. Ninguém mais quer os meus pregos, nem de graça, que não prestam.

# RITA

Não digas isso, João!

### JOÃO

Aqui está o prego novo, mulher. Trouxe-os justamente para que vocês os vissem: seis pregos em diversos tipos. São de arame, sólidos como aço, de uma regularidade geométrica, de um acabamento finíssimo. Têm a cabeça lavrada como se os fizessem para jóias e brilham como prata. Como posso su competir com isto?... Vós ambas ainda podeis governar a vida... Sabeis fiar, sabeis tecer, sabeis de costura, podeis amanhar a horta, podeis até dar mestra na forja caiada de branco, com uma vidraça no postigo... Eu é que não presto agora para nada senão para me ralar, para ralar os outros, rijo para a raiva, descrido de tudo, e com uma força de bruto, que me pode deitar a perder...

# RITA

João!

### JOAO

Boa mulher! boa mulher!... E tu, Filomena, serás outra que tal, não é veidade? (TRANSIÇÃO) Bem! Agora para a cama vocês! que eu vou acender a forja, e terei que trabalhar até ao dia numa última experiência de prego, que se me encasquetou na cabeça. (COLPE MUSICAL QUE SE FUNDE COM O RUÍDO DA FORJA - UM TEMPO - O RUÍDO DA FORJA FUNDE-SE COM O

# SEPARADOR

# RITA - ENTRE LAGRIMAS

Pode crer, sr. reitor... Qiando, já pela noite, o meu João chegou do Porto, rão futurei nada de bom. Ainda quis animá-lo, mas ele nem me ouviu... Depois meteu o burro na arribana, pôs-lhe uma braçada de palha na manjedoura, e foi sentar-so à mesa, posta para a ceia. Foi então que tirou da algibeira aqueles pregos estrangeiros e poisou-os sobre a toalha. Quando olhei para ele vi-lhe uma lágrima, grossa e pesada, correr-lhe pela cara abaixo. Mas depressa se recompôs, pois que, tendo partido o pão e enchido o copo, ceou como de costume, serenamente. E foi num geito alegre que nos anunciou que iria trabalhar toda a noite na experiência dum novo prego... Um novo prego... O último prego!

#### REITOR

Então, tia Rita, ânimo...

# RITA - RECOMPONDO-SE

Eu e a ninha Filomena subimos com a candeia em punho a escada a pino, que vai da cozinha e entra por uma abertura quadrada, a um canto do tecto, nos dois quar tos de dormir, ao lado da forja. Já deitadas, ouvimos sucessivamente soprar o fole, repicar o malho na bigorna, bater o ferro em golpes surdos, rechinar a brasa arrepiada ao contacio da água, e adormecemos embaladas por esse ruído familiar e amigo, que durante quarenta anos fora o dever cumprido, o trabalho, a abundância, a alegria e a paz da nossa choupana. Só demos conta do que se passava, sr. reitor, quando fomos acordadas pela alarida dos aprendizes.

#### SEPARADOR

#### ZE RAMALHAO

Sim, pela madrugada os arrendizes, ao entrarem na forja; recuaram de horror...

#### MIGUEL DA EIRA

Então porque, sor 26 Ramalhão? Vossoria quer dizer que...

#### ZE RAMALHAO

Suspenso por uma corda a um enorme prego cravado em uma trave no tecto, pendia no espaço, enforcado, o mestre João da Rita.

Lz. 24/10/974